



Sobota 5.09 – g.18.30 P. Družba; M. Pawłowski
Niedziela 6.09 – g.9.30 M. Kączkowska; P. Kozieł
– g.11.30 B. Garbac; P. Bogacz
Sobota 12.09 – g.18.30 A. Buchnajzer; H. Kociecki
Niedziela 13.09 – g.9.30 J. Družba; J. Chutkiewicz
– g.11.30 M. Pękała; K. Kociecki

Taca (na utrzymanie parafii)

Niedziela - £ 243.13; 287.35 (Bradford)

- £ 166.75; 203 (Halifax)

Gift Aid - £ 190; £ 194

Ofiary na PCM Bradford można też wpłacać przelewem na nasze konto parafialne: PCM Bradford - sort code: 20-06-10, numer konta: 80838624;

UWAGA: w tytule przelewu proszę wpisać GA

Wszystkim ofiarodawcom składamy serdeczne Bóg zapłać.

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE (06.09.2026)

1. Porządek mszy świętych w tygodniu: piątek godz. 10.0. Porządek niedzielny: Sobota: Halifax godz. 16.00; Bradford godz. 18.30; Niedziela: godz. 9.30 i 11.30.
2. Nie będzie mszy od poniedziałku do czwartku włącznie: rekolekcje kapłańskie.
3. Koło seniorów zaprasza w środy i w piątki.
4. W piątek, 11 września, **spotkanie rady duszpasterskiej i administracyjnej** o godz. 19.00 w Sali w POKu.
5. W sobotę, 12 września, o godz. 11.10 msza święta na rozpoczęcie roku szkolnego w PSS sobotniej w Bradford. Zapraszam do wspólnej modlitwy trustees; grono pedagogiczne, rodziców a przede wszystkim dzieci.
6. W najbliższym tygodniu kancelaria nieczynna.
7. **Zgłoszenia dzieci do I Komunii Świętej do końca września.** Formularze do pobrania w zakrystii po każdej mszy świętej.

8. **Przy wyjściu z kościoła lista do sprzątnięcia** - bardzo prosimy o wpisywanie się kolejnych rodzin na poszczególne tygodnie.

9. **Sprawy kancelaryjne: po wcześniejszym umówieniu telefonicznie: 07848288928.**

INTENCJE 11.09 – 13.09

PIĄTEK 11.09.2026	10.00	+ Mieczysław Chutkiewicz
SOBOTA 12.09.2026	16.00	HALIFAX Za parafian
	18.30	BRADFORD O dar rodzicielstwa dla Marty i Łukasza i szczęśliwe rozwiązanie dla Marty
NIEDZIELA 13.09.2026	9.30	+ Janina i Piotr Celińscy
	11.30	+ Kazimierz Tomaszewicz – od rodziny

XX

NARODZENIE NAJŚWIĘTSZEJ MARYI PANNY (8 WRZEŚNIA)

Pismo Święte nigdzie nie wspomina o narodzinach Maryi. Tradycja jednak przekazuje, że Jej rodzicami byli św. Anna i św. Joachim. Byli oni pobożnymi Żydami. Mimo sędziwego wieku nie mieli dziecka. W tamtych czasach uważane to było za karę za grzechy przodków. Dlatego Anna i Joachim gorliwie prosili Boga o dziecko. Bóg wysłuchał ich prośb i w nagrodę za pokładaną w Nim bezgraniczną ufność sprawił, że Anna urodziła córkę, Maryję.

Nie znamy miejsca urodzenia Maryi ani też daty Jej przyjścia na ziemię. Według wszelkich dostępnych nam informacji, Maryja przyszła na świat pomiędzy 20. a 16. rokiem przed narodzeniem Pana Jezusa.

W Polsce święto Narodzenia Najświętszej Maryi Panny ma także nazwę Matki Bożej Siewnej. Był bowiem dawny zwyczaj, że dopiero po tym święcie i uprzątnięciu pól zaczynało się siew. Lud chciał najpierw, aby rzucone w ziemię ziarno pobłogosławiła Boża Rodzicielka. Do ziarna siewnego mieszano ziarno wyłuskane z kłosów, które były wraz z kwiatami i ziołami poświęcane w uroczystość Wniebowzięcia Matki Bożej, by uprosić sobie dobry urodzaj. Na Podhalu święto 8 września nazywano Zitosiewną, gdyż tam sieje się wtedy żyto. W święto Matki Bożej Siewnej urządzano także dożynki.

To święto przypomina nam, że Maryja była zwykłym człowiekiem. Choć zachowana od zepsucia grzechu, przez całe życie posiadała wolną wolę, nie była do niczego zdeterminowana. Tak jak każdy z nas miał swoich rodziców, rosła, bawiła się, pomagała w prowadzeniu domu, miała swoich znajomych i krewnych. Dopiero Jej zaufanie, posłuszeństwo i pełna zawierzenia odpowiedź na Boży głos sprawiły, że *"będą Ją chwalić wszystkie pokolenia"*.

Duszpasterz: Ks. dr Waldemar Haręza - Proboszcz

Adres: 29 Edmund Street, Bradford BD5 0BH

www.polskaparafia-bradford.org.uk

Facebook: Lokalna Polska Misja Katolicka w Bradford

tel. 07848288928 lub 01274720848

POLSKA PARAFIA MATKI BOŻEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ

Na prawach rękopisu – for private circulation only.

Charity No 1119423

BIULETYN

06.09.2026

BRADFORD

Nr. 37



The poster features a background image of a scout camp with a building and a flagpole. In the foreground, there are three circular inset photos: the first shows scouts in uniform, the second shows a group of people gathered outdoors, and the third shows people at a table. The main title 'FESTYN po-obożowy' is written in large, bold, green letters with a white outline. Below the title, an orange oval contains the date '13ego Wrzesnia 2026'. To the right of the date is a stylized illustration of a campfire with logs. On the left, a green box contains the word 'PROGRAM' in white, followed by a list of activities: '12:00 Raport', '12:30 Msza Św', '13:30 Obiad/ Zajęcia', and '15:45 Ognisko/ Kominek'. To the right of the program is a circular logo for 'STANICA HARCERSKA FENTON ZHP' and 'POLISH SCOUT CENTRE'. At the bottom, a dark green box contains two registration links: 'Rejestracja stoiska: <https://forms.gle/PufgZNcm8E5aiJW9>' and 'Rejestracja noclegów : <https://forms.gle/KoHSWNjasa3Goatp6>'.

**FESTYN
po-obożowy**

13ego
Wrzesnia
2026

PROGRAM

12:00 Raport
12:30 Msza Św
13:30 Obiad/ Zajęcia
15:45 Ognisko/ Kominek

STANICA HARCERSKA
FENTON ZHP
POLISH SCOUT CENTRE

Rejestracja stoiska: <https://forms.gle/PufgZNcm8E5aiJW9>
Rejestracja noclegów : <https://forms.gle/KoHSWNjasa3Goatp6>